



A.N.D.O.S. - ONLUS
Associazione Nazionale
Donne Operate al Seno
Comitato Rovigo



PROVINCIA DI ROVIGO
Assessorato alle Politiche Sociali
e della Famiglia



LILT- ONLUS
Lega Italiana per la
Lotta contro i Tumori
Sez. Prov. Rovigo

DONNE... IL SENO DI POI

OTTOBRE ROSA 2012: MESE INTERNAZIONALE DELLA PREVENZIONE DEL TUMORE AL SENO



In collaborazione con

Azienda Ulss 18
Unità Locali Socio Sanitarie - Rovigo

azienda 19
ULSS

SOC Medicina Fisica
e Riabilitazione ULSS 18
ROVIGO MEDICA
ARCI SOLIDARIETA' Rovigo
SAN VINCENZO DE PAOLI Rovigo
AUSER PROVINCIALE Rovigo
FIDAS PADOS Adria
AVIS PROVINCIALE Rovigo
Nordic Walking Smile Granzette
Nordic Walking Smile Padova
UISP Comitato Provinciale Rovigo

INIZIATIVA RIENTRANTE IN
"PROGETTI DI SOSTEGNO
ATTIVITA' E SERVIZI 2012"
SOSTENUTI DAL CSV ROVIGO

e con il patrocinio della



Regione del Veneto

Media Partner

CORRIERE DEL VENETO

IL GAZZETTINO

i Resto del Carlino

settimana

la **VOCE ROVIGO**



LA PREVENZIONE PRIMA DI TUTTO!

Questo è il messaggio che bisogna diffondere!
Questo è l'appello che vi faccio!

Siamo nel 21° secolo, e le donne muoiono ancora di tumore al seno. Nonostante i grandi passi fatti dalla medicina e dalle tecnologie mediche nella cura del cancro, di tumore si può ancora morire. L'arma più forte e più efficace contro il carcinoma alla mammella resta la prevenzione, in tutte le sue forme. Una giusta e sana alimentazione, una buona attività fisica e il controllo del peso corporeo contribuiscono a prevenire o a ridurre l'insorgenza di questa malattia. Ma ciò che può veramente fare la differenza è la diagnosi precoce del tumore, che si può avere solo sottoponendosi periodicamente ad esami clinici che aiutano ad individuare un eventuale insorgere della malattia.

Come assessore alle Politiche Sociali della Provincia, ma soprattutto come donna, mi sono schierata in questa battaglia al fianco delle due Associazioni Nazionali, Andos e Lilt, delle Aziende Sanitarie Ulss 18 e Ulss 19 e di tutte le persone che a vario titolo hanno contribuito all'organizzazione di questa iniziativa. Con loro la Provincia ha lavorato per "tingere di rosa" il mese di ottobre, e porre l'attenzione su questo male specificatamente femminile. Lo scopo dell'iniziativa è quello di raggiungere il maggior numero di persone, ma soprattutto il maggior numero di donne, perché è importante, anzi fondamentale capire e far capire che in questa lotta ...la prevenzione viene prima di tutto!

Assessore alle Politiche Sociali
Marinella Mantovani

SABATO 6 OTTOBRE ORE 18.00 - ROVIGO - PIAZZA MATTEOTTI
INAUGURAZIONE DEL MESE ROSA DELLA PREVENZIONE



Saluto delle Autorità

Interventi:

LORENZA GALLO

Direttore SOC Igiene e Sanità Pubblica

Responsabile Programmi di Screening Az. ULS 18

IORELLA COSTA

Responsabile SIAN - Servizio Igiene Alimenti e Nutrizione Az. Ulss 18

ANNAMARIA DEL SOLE

Dirigente Medico Dipartimento di Prevenzione Az. Ulss 19

MONICA CIBIN

Dietista Servizio Igiene alimenti e nutrizione Azienda ULSS 19

Conclusioni:

A.N.D.O.S. ONLUS - FLORI DEGRASSI

Presidente Nazionale

LILT - FRANCESCO SCHITULLI

Presidente Nazionale

Introduce e Coordina:

MARINELLA MANTOVANI

Assessore alle Politiche Sociali della Provincia di Rovigo

Cerimonia di accensione delle luci rosa

Intermezzi musicali

JUST'N'TREE trio acustico

Chiara Parolo: voce - Ivan Occhi: chitarra - Alessio Trapella: contrabbasso

ore 19.30

“Sotto le stelle in città”

camminata dimostrativa di Nordic Walking

Presentazione:

GIOVANNA PREVITALI

Istruttrice di Nordic Walking della Scuola Italiana

CALENDARIO DELLE INIZIATIVE

GIOVEDÌ 11 OTTOBRE ORE 20.45 **GUARDA VENETA** SALA POLIVALENTE (ACCESSO DAL CORTILE INTERNO DEL MUNICIPIO)

"PROSEGUENDO NELLA CURA DEL CANCRO, DALLA PARTE DELLA CONOSCENZA"

Relatori:

ENZO FACCI, Primario Chirurgia Generale SOC Trecenta Az. ULSS 18

GRAZIELLA VIRDIS, Dirigente Medico Radioterapia SOC Rovigo Az. ULSS 18

SANDRA DEL COL, Fisioterapista ANDOS Rovigo

ROBERTA PAESANTE, Avvocato

Coordina:

GIANLUCA BRAGA, Sindaco

VENERDÌ 12 OTTOBRE ORE 20.45 **LENDINARA** SALA CONSILIARE

"CURARE E PRENDERSI CURA: PAZIENTI, SPECIALISTI E GIURISTI A CONFRONTO"

Relatori:

ENZO FACCI, Primario Chirurgia Generale SOC Trecenta Az. ULSS 18

GIOVANNI MANDOLITI, Primario Radioterapia SOC Rovigo Az. ULSS 18

ALFREDO PALUMBO, Avvocato

GIUSY S., Paziente

Coordina:

GABRIELLA FUREGATO, Assessore alle Pari Opportunità

MARTEDÌ 16 OTTOBRE ORE 20.45 **ADRIA** SALA CORDELLA

"PREVENZIONE: GRANDE SFIDA PER UN FUTURO SENZA CANCRO"

Relatori:

ANNAMARIA DEL SOLE, Dirigente Medico Dipartimento di Prevenzione Azienda ULSS 19

LAURA BELTRAME, Psicologo Psicoterapeuta Collaboratrice dell'Azienda ULSS 19

MONICA CIBIN, Dietista Servizio Igiene alimenti e nutrizione Azienda ULSS 19

LUANA COSTA, Istruttrice di Nordic Walking della Scuola Italiana – UISP Rovigo

LUCA VERZA, Medico Chirurgo UOC Chirurgia Generale Az. Ulss 19

DANIELA PRANDO, Medico Chirurgo UOC Chirurgia Generale Az. Ulss 19

Coordina:

OSTI PATRIZIA, Assessore ai Servizi Sociali

MERCOLEDÌ 17 OTTOBRE ORE 17.00 **ROVIGO** SALA CONSIGLIO DELLA PROVINCIA

"IL TUMORE AL SENO NON CONOSCE CONFINI: IL CAMMINO COMUNE PER LA VITA"

Relatori:

SILVIA TOSO, Medico Dirigente Referente Servizio di Oncologia Azienda ULSS 19

MARIA CHIARA PAVARIN, Dirigente medico SOS Igiene e Sanità Pubblica ILSS18

MONICA CIBIN, Dietista Servizio Igiene alimenti e nutrizione Azienda ULSS 19

KATIA MAGNANI, Psicologo Psicoterapeuta Dipartimento Salute Mentale Azienda ULSS 18

Coordina:

MARINELLA MANTOVANI, Assessore alle Politiche Sociali della Provincia di Rovigo

GIOVEDÌ 18 OTTOBRE ORE 20.45 MELARA SALA CONSILIARE

"DIAGNOSI E TRATTAMENTO DEI TUMORI DELLA MAMMELLA"

Relatori:

FELICE PASINI, Direttore Dipartimento Oncologico Azienda ULSS 18

PAOLO COLAMUSSI, Direttore Sanitario, Responsabile Servizio di Radiologia Casa di Cura S.Maria Maddalena

KATIA MAGNANI, Psicologo Psicoterapeuta Dipartimento Salute Mentale Azienda ULSS 18

FEDERICA MARCOMINI, Istruttrice di Nordic Walking della Scuola Italiana

Coordina:

PAOLA DAVI, Assessore ai Servizi Sociali

VENERDÌ 19 OTTOBRE ORE 20.45 VILLADOSE SALA QUADRI (PRESSO MUNICIPIO)

**"ALL'INIZIO C'ERA IL CANCRO, POI LA CURA E LA GUARIGIONE.
MA CHI E COME ASSISTE LA DONNA E LA FAMIGLIA?"**

Relatori:

ENZO FACCI, Primario Chirurgia Generale SOC Trecenta Az. ULSS 18

GIOVANNI MANDOLITI, Primario Radioterapia SOC Rovigo Az. ULSS 18

ROBERTA PAESANTE, Avvocato

Coordina:

ILARIA PAPARELLA, Assessore alla Cultura

GIOVEDÌ 25 OTTOBRE ORE 20.45 ROSOLINA SALA CONSILIARE

**"TUMORE AL SENO: IL MEDICO, IL FISIOTERAPISTA, IL GIURISTA
E L'ASSOCIAZIONE INSIEME PER LA GIUSTA CURA E LA GIUSTA ASSISTENZA"**

Relatori:

GIOVANNI MANDOLITI, Primario Radioterapia SOC Rovigo Az. ULSS 18

FRANCESCO CENTANNI, Primario di Radiologia Casa di Cura Madonna della Salute di Porto Viro

SANDRA DEL COL, Fisioterapista A.N.D.O.S. Rovigo

ROBERTA PAESANTE, Avvocato

ANNA MARIA CAVALLARI MONESI, Presidente A.N.D.O.S. Rovigo

Coordina:

FRANCO VITALE, Sindaco

VENERDÌ 26 OTTOBRE ORE 20.45 SAN MARTINO DI VENEZZE AULA MENSA SCUOLA PRIMARIA - VIA MARCONI

"LA PREVENZIONE IN ETÀ GERIATRICA"

Relatori:

ANTONIO BONONI, Direttore Vicario Struttura Complessa di Oncologia Azienda ULSS 18

IORELLA COSTA, Dirigente Medico Responsabile SOS Igiene Alimenti e Nutrizione Azienda ULSS 18

KATIA MAGNANI, Psicologo Psicoterapeuta Dipartimento Salute Mentale Azienda ULSS 18

MILENA GUSELLA, Dirigente Struttura Complessa di Oncologia Azienda ULSS 18

MARGHERITA CATTOZZO, Primario della struttura di Medicina Fisica e Riabilitazione ULSS 18

Coordina:

ANNAMARIA BARBIERATO, Assessore alle Politiche Sociali

SABATO 27 OTTOBRE ORE 16.00 TAGLIO DI PO SALA CONSILIARE

Cerimonia di chiusura

"TUMORI DELLA MAMMELLA: CAUSA, SINTOMI E DIAGNOSI"

Relatori:

FRANCESCO CENTANNI, *Primario di Radiologia Casa di Cura Madonna della Salute di Porto Viro*

SILVIA TOSO, *Medico Dirigente Referente Servizio di Oncologia Azienda ULSS 19*

KATIA MAGNANI, *Psicologo Psicoterapeuta Dipartimento Salute Mentale Azienda ULSS 18*

MONICA CIBIN, *Dietista Servizio Igiene alimenti e nutrizione Azienda ULSS 19*

ISABELLA FINOTTI, *Istruttrice di Nordic Walking della Scuola Italiana*

Presentazione rapporto visite senologiche effettuate nel mese di ottobre 2012:

FABIO DE GRANDIS, *Chirurgo Senologo - Volontario ANDOS Rovigo*

FRANCESCO PELLEGRINI, *Chirurgo Senologo - Volontario ANDOS Rovigo*

GIOVANNA PASTORE, *Radioterapia e Radiologia Senologica - Volontario ANDOS Rovigo*

Coordina:

VERONICA PASETTO, *Assessore ai Servizi Sociali*

Intermezzi musicali:

Milena Fusetto: voce - **Antonio Roman**: chitarra - **Gildo Turolla**: violino

AMBULATORI PER VISITE SENOLOGICHE GRATUITE

Non serve prenotazione numero unico di riferimento telefono 0425.701101

Rovigo: *c/o Rovigo Medica (Via L. Einaudi 80 - Area Tosi)
Ogni Sabato di Ottobre h 9.00 – 14.00*

Occhiobello: *c/o Ambulatorio AIRONE (via Moretto 18)
Ogni Sabato di Ottobre h 15.00 – 19.00*

Rosolina: *c/o Sede ANDOS (Palazzetto dello Sport via Don G. Sambo)
Ogni Sabato di Ottobre 9.30 – 14.00*

PINK OCTOBER 2012: MONTH OF PREVENTION OF BREAST TUMOUR

MERCREDI 17 OCTOBRE 17.00 ROVIGO SALLE DU CONSEIL DE LA PROVINCE

Salutations

MARINELLA MANTOVANI, *Assesseur aux politiques sociales de la Provincia di Rovigo*

“LE CANCER DU SEIN NE CONNAÎT PAS DE FRONTIÈRES: LE CHEMINEMENT COMMUN POUR LA VIE ”

Rapporteurs:

SILVIA TOSO, *Directeur Médical et Coordonnateur des Services d'Oncologie ULSS 19*

MARIA CHIARA PAVARIN, *Directeur Médical SOS Hygiène et Santé publique ULSS18*

MONICA CIBIN, *Diététicien du Service Hygiène Alimentaire et Nutrition ULSS 19*

KATIA MAGNANI, *Psychologue Psychothérapeute Département de la Santé Mentale ULSS 18 de Rovigo*

OCTOBRE ROSE 2012: MOIS DE LA PRÉVENTION DU CANCER DU SEIN

WEDNESDAY 17TH OCTOBER 17.00 ROVIGO COUNCIL CHAMBER OF THE PROVINCE

Welcome

MARINELLA MANTOVANI, *Councillor for Social Policies of the Province of Rovigo*

“BREAST CANCER KNOWS NO BOUNDARIES: THE COMMON JOURNEY FOR LIFE”

Speakers:

SILVIA TOSO, *Medical Director and Coordinator of Oncology Service ULSS 19*

MARIA CHIARA PAVARIN, *SOS Hygiene and Public Health Medical Director ULSS18*

MONICA CIBIN, *Dietician of the food hygiene and nutrition Service ULSS 19*

KATIA MAGNANI, *Psychologist, Psychotherapist, Department of Mental Health ULSS 18 Rovigo*

MENÙ ROSA

Antipasti

*Pinzimonio con lo yogurt
Insalata di soia e verdure*

Primi Piatti

*Pasta integrale con i broccoli
Riso e zucca alle erbe
Spaghetti alle alici e pomodoro*

Secondi Piatti

*Pesce azzurro al cartoccio con verdure di stagione
Tortino di alici e zenzero
Fagioli borlotti alla veneta*

Contorni

*Radicchio al forno
Zucca saltata al rosmarino e vino bianco
Cavolfi con salsa all'arancia
Cavolfiore crudo marinato
Stufato di cavolo, porri e pistilli di zafferano*

Dessert

*Macedonia in nero
Mele ai mirtilli*



Menù Rosa: elaborazione di

Dott.ssa FIORELLA COSTA

Responsabile del Servizio SIAN Az. Ulss 18

Dott. GIUSEPPE CORTESE

Responsabile del Servizio SIAN Az. Ulss 19

Dott.ssa MONICA CIBIN

Dietista Servizio SIAN Az. Ulss 19

Hanno collaborato all'iniziativa: I Comuni di:

ROVIGO, ADRIA, ARIANO NEL POLESINE, ARQUÀ POLESINE, BADIA POLESINE,
BAGNOLO DI PO, BERGANTINO, BOSARO, CALTO, CANARO, CANDA, CASTELGUGLIELMO,
CASTELMASSA, CASTELNOVO BARIANO, CENESELLI, CEREGNANO, CORBOLA,
COSTA DI ROVIGO, CRESPINO, FICAROLO, FIESSO UMBERTIANO, FRASSINELLE POLESINE,
FRATTA POLESINE, GAIBA, GAVELLO, GHIACCIANO CON BARUCHELLA, GUARDA VENETA,
LENDINARA, LOREO, LUSIA, MELARA, OCCHIOBELLO, PAPOZZE, PETTORAZZA GRIMANI,
PINCARA, POLESILLA, PONTECCHIO POLESINE, PORTO TOLLE, PORTO VIRO, ROSOLINA,
SALARA, SAN BELLINO, SAN MARTINO DI VENEZZE, STIENTA, TAGLIO DI PO, TRECENTA,
VILLADOSE, VILLAMARZANA, VILLANOVA DEL GHEBBO, VILLANOVA MARCHESANA



PER INFORMAZIONI:

ASSESSORATO ALLE POLITICHE SOCIALI DELLA PROVINCIA DI ROVIGO

VIA RICCHIERI DETTO CELIO, 10 - 45100 ROVIGO

TEL: 0425386371 - 372 FAX: 0425386350